

POROZUMIENIE O WSPÓŁPRACY

**POMIĘDZY
UNIwersytetem WARMIŃSKO-MAZURSKIM W OLSZTYNIE
(RZECZPOSPOLITA POLSKA)**

A

EAST WEST EDUCATION GROUP, AŁMATY (KAZACHSTAN)

Uniwersytet Warmińsko-Mazurski w Olsztynie (UWM), z siedzibą w Olsztynie pod adresem ul. Oczapowskiego 2, 10-719 Olsztyn, reprezentowany przez Rektora prof. dr hab. Ryszarda Góreckiego, oraz East West Education Group, reprezentowany przez Dyrektora mgr Ainur Baitelesova, zwane dalej Stronami, mając na celu pogłębienie dotychczasowej współpracy, postanowiły podpisać niniejsze Porozumienie.

Artykuł 1

Ze Strony UWM w realizacji Porozumienia uczestniczyć będzie:

Wydział Humanistyczny oraz Centrum Badań Europy Wschodniej.

Artykuł 2

Współpraca realizowana będzie w następujących formach:

1. Wspólnie organizowane akcje dydaktyczne z udziałem pracowników akademickich, doktorantów, magistrantów z Kazachstanu: szkolenia, kursy doszkalające, szkoły letnie (z wydaniem świadectw). Program przebywania w Polsce przewiduje zajęcia dydaktyczne (wykłady, ćwiczenia, seminaria) na Uniwersytecie Warmińsko-Mazurskim w Olsztynie, imprezy kulturowe.
2. Organizowanie dwustronnych seminariów.
3. Wymiana skryptów i pomocy naukowo-dydaktycznych.

Artykuł 3

1. Strony prowadzić będą wymianę pracowników naukowych na podstawie zaproszeń. Zaproszenia będą wysyłane przez kierowników jednostek porozumiewających się Stron.
2. Szczegółowe warunki współpracy, a zwłaszcza sposoby jej finansowania i plan wymiany pracowników naukowych zostaną każdorazowo sprecyzowane w Aneksach do niniejszego Porozumienia.

Artykuł 4

Niniejsze Porozumienie jest zawarte na okres pięciu lat. Podpisane Porozumienie nie wyklucza możliwości realizacji innych przedsięwzięć w ramach współpracy, które mogą być przedmiotem Aneksu do niniejszego Porozumienia.

Artykuł 5

1. Zmiana treści Porozumienia, poszczególnych etapów wspólnych prac może być dokonana wyłącznie w formie pisemnej za zgodą obu umawiających się Stron, pod rygorem nieważności.
2. Każdej ze stron przysługuje prawo rozwiązania Porozumienia z zachowaniem trzymiesięcznego okresu wypowiedzenia.

Artykuł 6

Niniejsze Porozumienie zostało sporządzone w dwóch egzemplarzach w języku polskim, w dwóch egzemplarzach w języku rosyjskim oraz w dwóch egzemplarzach w języku angielskim, przy czym każdy tekst posiada jednakową moc prawną. Strony otrzymują po jednym egzemplarzu tekstu Porozumienia w każdym języku.

Artykuł 7

Wszelkie spory mogące wyniknąć z niniejszego Porozumienia rozstrzygają Rektor Uniwersytetu Warmińsko-Mazurskiego w Olsztynie i dyrektor East West Education Group bądź też osoby, przez nich upoważnione na podstawie udzielonych pisemnych pełnomocnictw w toku postępowania ugodowego.

Strony ustalają, że do oceny skutków prawnych wynikających z niniejszego Porozumienia jak również do dochodzenia wszelkich zobowiązań, prawem właściwym jest prawo obowiązujące na terenie kraju, w którym dojdzie do naruszenia zobowiązań.

Artykuł 8

Niniejsze Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania przez obydwie Strony.

Porozumienie podpisane przez:

**Uniwersytet Warmińsko-Mazurski
w Olsztynie**

10-719 Olsztyn, ul. Oczapowskiego
2, Polska

East West Education Group

050000 Ałmaty, ul. Timiryazeva 19,
Kazachstan

Podpis _____

Prof. dr hab. Ryszard Górecki
REKTOR

Podpis _____

mgr Ainur Baitelesova
DYREKTOR

Data _____

Data _____